



## در منابع طبیعی

## بررسی تنوع ژنتیکی بارانک با ارزیابی مورفولوژی برگ و میوه

- کامبیز اسپهبدی، عضو هیأت علمی مرکز تحقیقات کشاورزی و منابع طبیعی استان مازندران
- حسین میرزائی ندوشن، عضو هیأت علمی موسسه تحقیقات اصلاح و تهیه نهال و بذر
- مسعود طبری و • مسلم اکبری نیا، اعضاء هیأت علمی دانشکده منابع طبیعی و علوم دریایی دانشگاه تربیت مدرس
- یحیی دهقان شورکی، عضو هیأت علمی موسسه تحقیقات جنگلها و مراتع

تاریخ دریافت: اسفند ماه ۱۳۸۳ تاریخ پذیرش: خرداد ماه ۱۳۸۴

E-mail: Email: espahbodi2002@yahoo.com

## چکیده

به منظور بررسی تنوع ژنتیکی بارانک، از ۴۰ پایه از این گیاه در جنگل‌های حوزه شرکت چوب فریم ساری، نمونه‌های برگ و میوه جمع‌آوری گردید. صفات وزن میوه، قطرهای بزرگ و کوچک، تعداد کل بذر و وزن آنها و تعداد بذرهای سالم در هر میوه و وزن آنها بررسی گردید. در مورد برگ نیز صفات طول و عرض پهنک، شکل ویژه برگ، طول کل و طول نسبی دم‌برگ، عرض پهنک در ۱/۰ و ۰/۹ طول آن، شکل نوک و شکل قاعده برگ، زاویه قاعده، تعداد جفت رگبرگ، عمق کل و عمق نسبی لب‌ها مورد بررسی قرار گرفت. آنالیز داده‌ها با استفاده از روش آماری چند متغیره تجزیه به مولفه‌های اصلی انجام شد، نشان داد متوسط، حداکثر و حداقل وزن میوه به ترتیب ۱/۳، ۱/۷۲ و ۰/۸۸ گرم بود. بیشترین اندازه طول و عرض پهنک برگ به ترتیب ۱۱/۵۲ و ۸/۶۲ سانتیمتر بود. بین تعداد بذر سالم و وزن میوه همبستگی معنی‌داری مشاهده نشد. ولی بین وزن میوه و وزن بذرهای سالم همبستگی مثبت و معنی‌دار مشاهده گردید ( $p < 0.05$ ). از بین ۲۰ صفت برگ و میوه تنها بین کج تار تنه درختان مادری و وزن میوه همبستگی منفی و معنی‌دار ( $p < 0.05$ ) و بین عمق لب‌های برگ با صفت دوشاخگی پایه‌های مادری همبستگی معنی‌دار منفی ( $p < 0.05$ ) مشاهده گردید. در تبیین مولفه‌های اول و دوم تجزیه به مولفه‌های اصلی، عرض پهنک و عمق لب‌های کناری و شکل قاعده برگ و از صفت میوه تعداد و وزن بذرهای سالم بیشترین نقش را ایفا کردند. به‌طور کلی تنوع در ۴۰ پایه بارانک مورد بررسی، اندک توصیف گردید. با این حال تنوع در جمعیت اشک از جمعیت سنگده بیشتر بود.

کلمات کلیدی: بارانک، تنوع ژنتیکی، مورفولوژی، برگ، میوه، تجزیه به مولفه‌های اصلی

Pajouhesh & Sazandegi No:72 pp: 44-57

**Investigation of genetic variation of wild service (*Sorbus torminalis* (L) Crantz), using morphological analysis of fruits and leaves.**

By: K.Espahbodi, Scientific Member, Natural Resources of Mazandaran province., H. Mirzaiee Nadoushan, Scientific Member., of Plant Breeding and Improvement Institute, M.Tabari and M. Akbarinia, Asst. Prof. Natural Resources Faculty, Tarbiat modarres University. Y. Dehghan Shooraki, Scientific Member, Forest and Rangeland Research Institute.

In order to study the genetic variation of wild service (*Sorbus torminalis* (L) Crantz) in the Sari forest of Mazandaran province, the seeds and leaves of 40 individual trees of two populations were collected. 7 characteristics of fruits and 13 characteristics of leaves were measured. Principle components analysis were used. Results showed that; the average, maximum and the minimum weight of fruits were 1.3, 1.72 and 0.88 gram, respectively. The most rate of length and width of lamina was 11.52 and 8.62 respectively. It has seen no correlation between the number of sound seeds and the weight of fruit. But there was positively significant correlation between fruits weight and sound seeds weight ( $p < 0.05$ ). About all seeds, fruit and tree characteristics, there was only significant and negatively correlation between trunk straightness and fruits weight ( $p < 0.05$ ). Also between leaf lateral incisions and tree seed double branching was negatively significant too ( $p < 0.05$ ). In principle components analysis, width, depth of lateral incisions and shape of leaf base has the most important role in first component and the number and weight of sound seed in second component. The genetic variation in these two population was low. And it is influenced by unnatural factors such as humans and livestock. So it needs to be protected.

**Keywords:** *Sorbus torminalis* (L) Crantz, Genetic variation, Morphology, Seed, Leaf, Principle components analysis.

(۲۶، ۲۳، ۱۳)

### مقدمه

Haris و همکاران از طریق صفات مربوطه برگ، تنوع درون جمعیتی دو گونه از جنس *Prosopis* را در مرکز و جنوب آمریکا ارزیابی کرده‌اند. آنها صفات برگ را حتی به تنهایی برای تفکیک گونه‌های جنس *Prosopis* کافی دانسته‌اند (۲۷). Phipps و Muniyamma در خصوص گونه‌های جنس ولیک (*Crataegus*) از مورفولوژی برگ برای گروه‌بندی ژنتیکی استفاده کرده‌اند (۴۳).

در خصوص بارانک و سایر گونه‌های جنس *Sorbus*، شکل برگ، به همراه شکل و رنگ میوه، اساس گروه‌بندی گونه‌ها و دورگه‌های این جنس بوده‌است (۱۸، ۱۹، ۲۹، ۳۰، ۳۱، ۳۷، ۴۶، ۴۹، ۵۷). Aldasoro و همکاران در انگلستان از مورفولوژی برگ و میوه برای تفکیک گونه‌های جنس *Sorbus* استفاده کرده و صفات طول دمبرگ، زاویه رگبرگ‌ها، طول نوک برگ، شکل جوانه، شکل بذر، ساختمان میوه و میزان نشاسته مورد استفاده قرار داده‌اند (۱۵). Kovanda تنوع موجود در جمعیت‌های *S. latifolia* را مورد بررسی قرار داده و گزارش کرده است که تنوع بسیار زیادی از نظر مورفولوژی برگ در جمعیت‌ها و پایه‌های این گونه وجود دارد. تنوع یاد شده بیشتر از جنبه تعداد و شکل لب‌های برگ بود (۳۴). Hatt در سویس موفق شد با توجه به حاشیه برگ تنوع موجود بین جمعیت‌ها و پایه‌ها را از طریق آنالیزهای آماری مشخص کند (۲۸).

از مورفولوژی برگ برای تفکیک و شناسایی دورگه‌های جنس *Sorbus* نیز استفاده شده‌است. در سوئیس Moor دامنه وسیعی از تغییرات ادامه‌دار مورفولوژی برگ را در هیبریدهای *S. latifolia* مشاهده کرد (۴۰). اما در خصوص هیبریدهای *S. torminalis* و *S. aria*، Rieseberg و Ellstrand نتیجه‌گیری کردند که هیبریدها به‌طور مطلق میانگین صفات مورفولوژی والدین را نشان نمی‌دهند ولی تا حدودی به یکی از والدین شباهت خواهند داشت (۴۷). بنابراین بررسی مورفولوژی برگ در تمایز هیبریدها از محدودیت برخوردار خواهد بود. اما Aas و همکاران علی‌رغم محدودیت ذکر شده، کارایی مورفولوژی برگ را برای تشخیص و گروه‌بندی هیبریدها مفید دانسته‌اند. آنها تنوع ژنتیکی ۷۲ پایه از گونه‌های *S. torminalis*، *S. latifolia* و *S. aria* و پایه‌هایی که به یکی از ۳ گونه یاد شده شباهت

بارانک (*Sorbus torminalis* (L.) Crantz) از گونه‌های بسیار با ارزش اقتصادی (۲۰، ۲۴، ۳۶، ۴۲، ۴۴) و دارویی (۵۲، ۵۳) می‌باشد که در جنگل‌های شمال ایران، از آستارا تا گلیداغی به‌طور پراکنده و عمدتاً تک پایه حضور دارد (۷). درخت بلندقامتی است که در شرایط مناسب حدود ۳۴ متر ارتفاع (۶) و بالغ بر ۱۰۰ سانتیمتر قطر برابرینه به خود می‌گیرد (۱، ۲). برخی از محققان بارانک را جزء گونه‌های آسیب‌پذیر دانسته‌اند (۸). ایران منش و همکاران با انجام بررسی‌های آنزیمی، هشدار دادند که بارانک در جنگل‌های مازندران، در خطر فرسایش ژنتیکی قرار دارد (۴). از این رو عدم آگاهی از تنوع ژنتیکی و در واقع اکوتیپ‌های آن، سبب تشدید خطر فرسایش ژنتیکی آن می‌گردد.

امروزه از روش‌های مختلفی برای بررسی تنوع ژنتیکی استفاده می‌شود. از جمله آنها می‌توان روش‌های مورفولوژی میوه و برگ (۱۲)، بیوشیمیایی (آنزیمی و پروتئین‌های ذخیره‌ای) و روش‌های مولکولی (DNA) نظیر AFLP (۵۴) و RAPD (۳۲، ۵۶) را نام برد. اما صفات مورفولوژی یکی از قدیمی‌ترین ابزارهای طبقه‌بندی گیاهان بوده است. برگ و میوه به‌طور گسترده در این گونه بررسی‌ها مورد استفاده قرار گرفته است. Bruschi و همکاران از مورفولوژی برگ برای بررسی‌های اولیه تنوع ژنتیکی بلوط استفاده کردند (۱۷). این روش در خصوص صنوبرها از اقدامات لازمه بررسی تنوع ژنتیکی و انجام اصلاحات آنها می‌باشد (Krishnan و Sleper (۳۵)، Shiji و همکاران (۵۱)، Barnez و Itan (۱۶)، اسدی (۳)، و کلاه‌گری (۱۱) در بررسی‌های تنوع ژنتیکی و فعالیت‌های اصلاحی صنوبرها، مقدماً از مورفولوژی برگ شروع نموده‌اند.

White و همکاران با بررسی‌های مربوطه شکل برگ واریانس بین و درون‌گونه‌ای جنس *Betula*، Kincaid (۵۵) و Schneider، Mcllellan و Edler برای گونه‌های جنس *Acer* (۳۳، ۳۹) و Premoli برای گونه‌های جنس *Nothofagus* استفاده کرده‌اند (۴۵). Granjean، Aas و Sigaud و همچنین Bateau و Dupouey، از مورفولوژی برگ برای بررسی تنوع بلوط‌ها استفاده و در بررسی‌های خود از طول دمبرگ، تعداد رگبرگ، تعداد لبه‌های برگ، طول نسبی دمبرگ، طول و عرض پهنک استفاده کرده‌اند

در اواسط ماه مهر از هریک از پایه‌های بارانک میوه‌های رسیده جمع‌آوری گردید. از هر پایه به‌طور تصادفی ۱۰۰ عدد میوه جدا شد و هفت صفت زیر مورد بررسی قرار گرفت:

۱- وزن میوه رسیده با جدار گوشتی آن (با دقت صدم گرم) ۲- قطر بزرگ میوه (برحسب میلیمتر) ۳- قطر کوچک میوه (برحسب میلیمتر) ۴- تعداد دانه در پریکارپ هر میوه ۵- وزن دانه‌های موجود در پریکارپ هر میوه (به صدم گرم) ۶- تعداد دانه‌های سالم در پریکارپ هر میوه ۷- وزن دانه‌های سالم هر پریکارپ.

در شهر یور از هر یک از ۴۰ پایه بارانک در دو منطقه اشک و سنگده، نمونه‌های برگ از یک جهت از وسط تاج درخت جمع‌آوری شد. نمونه‌ها در اواسط خرداد مطابق با روش Aas و همکاران از ۳ شاخه‌ای که هنوز به گل نشسته بودند تهیه شد (۱۲). بر اساس مطالعاتی که Sell (۴۹) در خصوص گونه‌های جنس Sorbus و Phipps و Muniyamma روی گونه‌های جنس و لیک (Crataegus) (۴۳) انجام داده‌اند، ابتدا و انتهای شاخه‌های یاد شده حذف گردند و براساس روش Aas و همکاران (۱۲) و Dickinson و Phipps (۲۱)، ۵ برگ از قسمت میانی هر شاخه انتخاب شد (شکل شماره ۱). برگ‌های هر پایه در هم آمیخته و سپس به‌طور تصادفی از بین ۱۵ برگ یادشده ۵ برگ جدا و مورد بررسی قرار گرفت.

در رابطه با برگ بارانک، مطابق با روش Aas و همکاران، ۱۳ صفت زیر ارزیابی شد:

۱- طول دمبرگ ۲- طول پهنک ۳- طول نسبی دمبرگ ۴- حداکثر عرض پهنک ۵- شکل پهنک ۶- عرض پهنک در یک دهم طول آن از قاعده برگ ۷- عرض پهنک در نه دهم طول آن از قاعده برگ ۸- شکل قاعده برگ ۹- شکل نوک برگ ۱۰- زاویه قاعده برگ ۱۱- عمق لبهای کناری برگ ۱۲- عمق نسبی لبهای برگ ۱۳- تعداد جفت رگبرگ‌های اصلی (۱۲).

طول نسبی دمبرگ از تقسیم طول دمبرگ بر طول پهنک بدست آمد. شکل برگ از تقسیم طول پهنک به حداکثر عرض پهنک محاسبه شد. شکل قاعده برگ مساوی با عرض پهنک در ۱/۱۰ طول، تقسیم بر حداکثر عرض پهنک و شکل نوک برگ برابر با عرض پهنک در ۹/۰ طول



شکل شماره ۱- چگونگی انتخاب برگ برای بررسی تنوع مورفولوژی

داشتند را از طریق روش‌های آنزیمی و مورفولوژی برگ مورد بررسی قرار داده‌اند. حاصل مطالعات مورفولوژی آنها تفکیک ۷ گروه متمایز از هم بود. سپس از طریق مطالعات آنزیمی نشان داده‌اند که ۶ گروه از ۷ گروه بدست آمده از طریق مطالعات مورفولوژی گروه‌های واقعی هستند. آنها استنباط نموده‌اند که این دورگه‌ها حتی می‌توانند تا مرز تلاقی‌های برگشتی هم رسیده باشند (۱۲). از این رو با توجه به وجود *S. persica* و *S. aucuparia* در جنگل‌های شمال ایران (۹) و نیز حضور *S. graeca* در ارتفاعات جنوبی البرز (۹)، احتمال می‌رود که دورگه‌های طبیعی بارانک، در این جنگل نیز وجود داشته باشد.

در رابطه با بررسی‌های مورفولوژی بارانک در ایران، تنها یک مورد مطالعه توسط شیخ‌علی در جنگل‌های گیلان صورت گرفت. او وجود تنوع در شکل برگ، شاخه و جوانه را در پایه‌های بارانک در چند رویشگاه گیلان گزارش کرده‌است (۱۰). در این تحقیق تنوع ژنتیکی بارانک از طرق مورفولوژی برگ و میوه با استفاده از روش‌های چند متغیره آماری بررسی می‌گردد. یقیناً بستری مناسب برای بررسی‌های مولکولی و اصلاح گونه یادشده فراهم خواهد شد.

## مواد و روش‌ها

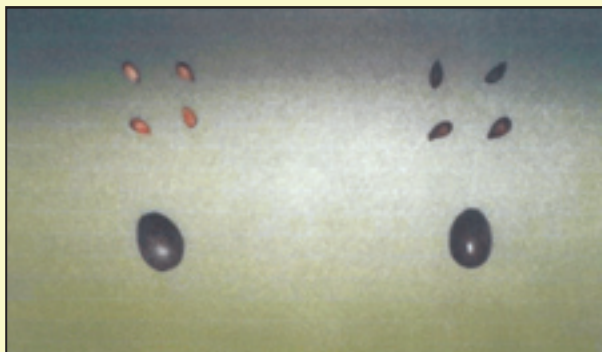
### الف - رویشگاه‌های مورد مطالعه

ابتدا دو رویشگاه به نام‌های سنگده و اشک در جنگل‌های حوزه شرکت سهامی چوب فریم واقع در محدوده  $30^{\circ} 53' 58''$  تا  $53^{\circ} 18' 00''$  درجه  $36^{\circ} 07'$  درجه عرض شمالی و  $30^{\circ} 30' 10''$  تا  $53^{\circ} 10' 00''$  درجه طول شرقی انتخاب گردید. رویشگاه سنگده در بخش سنگده جنگل‌های شرکت سهامی چوب فریم در ۳۵ کیلومتری جنوبی شهرستان پل سفید در محدوده ارتفاعی ۱۶۰۰ تا ۱۸۰۰ متری از سطح دریا واقع و متوسط شیب آن حدود ۲۰ درصد می‌باشد. خاک تقریباً نیمه عمیق تا عمیق و دارای بافت سنگین و رسی بوده و در بعضی قسمت‌ها، شرایط هیدرومورف مشاهده می‌گردد. بارانک به صورت انفرادی در این رویشگاه حضور داشته و گاهی به ارتفاع ۳۲ متر هم می‌رسد با این حال عموماً در اشکوب دوم قرار دارد مگر در توده‌های جوان راش که به همراه راش در اشکوب برتر واقع می‌شود. بارانک را در این رویشگاه گونه راش همراهی می‌کند.

رویشگاه اشک در بخش اشک جنگل‌های شرکت سهامی چوب فریم، در ۴۵ کیلومتری جنوب شرقی شهر پل سفید در محدوده ارتفاعی ۲۱۰۰ تا ۲۳۰۰ متری واقع و متوسط شیب آن ۴۵ درصد است. در این رویشگاه، خاک معمولاً کم عمق، سنگلاخی و دارای تکامل پروفیلی ضعیف می‌باشد. گاهی برون‌زدگی سنگی نیز دیده می‌شود. بارانک در رویشگاه مذکور به همراه بلوط و مرمر حضور داشته و معمولاً در اشکوب دوم قرار دارد. کیفیت پایه‌های بارانک نسبت به رویشگاه سنگده پایین‌تر ولی تعداد در هکتار آن در این رویشگاه بیشتر است.

### ب - انتخاب پایه‌های بارانک

در هر یک از مناطق یادشده، ۲۰ پایه سالم بارانک با مورفولوژی متفاوت و در طبقات قطری مختلف شناسائی گردید. خصوصیات کمی و کیفی پایه‌ها شامل قطر یقه، قطر برابر سینه، ارتفاع کل، طول تنه، پیچیدگی تنه، انحنا تنه، دو شاخه بودن نیز ثبت گردید.



شکل شماره ۲ - دو نمونه از میوه و بذر بارانک  
(سمت راست بدون عدسک و صیقلی سمت چپ دارای عدسک)



شکل شماره ۳ - نمونه‌هایی از برگ‌های دارای لب عمیق



شکل شماره ۴ - نمونه‌هایی از برگ‌های تقریباً بدون لب

آن تقسیم بر حداکثر عرض پهنک می‌باشد. عمق نسبی لب‌ها برابر است با حاصل ضرب طول پهنک و عمق لب‌های کناری تقسیم بر حداکثر عرض پهنک می‌باشد. برای پارامتر ۱۳، میانگین دو تا از عمیق‌ترین لب‌های کناری محاسبه شد (۱۲).

برای صفات یادشده میانگین برای هر پایه درخت محاسبه و میانگین‌ها به صورت ماتریس در آمده و از طریق روش چند متغیره آماری تجزیه به مولفه‌های اصلی (PCA) آنالیز گردید. در نتیجه سهم متغیرهای ۲۰ گانه در ایجاد واریانس مشخص، و مهمترین فاکتورهای برگ و میوه برای بررسی‌های تنوع ژنتیکی تعیین گردید. از طریق تجزیه خوشه‌ای گروه‌بندی‌ها انجام و تنوع در رویشگاه‌ها بررسی شد.

### نتایج

#### الف - مورفولوژی میوه

میوه بارانک در مناطق مورد مطالعه به اشکال مختلف دیده شد. برخی کروی، برخی تخم مرغی و ژگون و برخی دیگر بیضوی کشیده بودند (شکل شماره ۲). رنگ میوه‌ها از جگری براق تا قهوه‌ای کمرنگ چرمی، متفاوت بود. روی برخی از میوه‌ها عدسک‌های ریز به رنگ کرم نیز دیده شده است. وزن میوه‌ها با جدار گوشتی به طور متوسط ۱/۳ گرم بود. در هر میوه بین ۲ الی ۴ بذر وجود داشت. ولی در ۵ پایه از جمعیت اشک و ۲ پایه از جمعیت سنگده میوه‌هایی حاوی ۵ بذر و در یک پایه در منطقه سنگده میوه‌ای با ۶ بذر در پریکارپ هم مشاهده گردید. حداکثر وزن میوه به درخت‌های شماره ۱ و ۲ رویشگاه اشک (۱/۷۲ گرم) و حداقل آن به درخت شماره ۱۴ رویشگاه سنگده (۰/۸۸ گرم) اختصاص داشت. از نظر قطر میوه، بالاترین مقدار قطر بزرگ مربوط به درخت ۱۶ منطقه اشک و بیشترین مقدار قطر کوچک نیز به پایه شماره ۶ منطقه اشک تعلق داشت (جدول شماره ۱). به طور کلی میوه‌های درختان جمعیت اشک درشت‌تر از میوه‌های درختان جمعیت سنگده بود.

#### ب - مورفولوژی برگ

برگ بارانک در مناطق مورد مطالعه به اشکال مختلف دیده شده است. تنوع شکل برگ هم در روی شاخه‌های یک پایه و هم در شاخه‌های پایه‌های مختلف زیاد است. اکثر برگ‌ها دارای لبه‌های عمیق بودند (شکل شماره ۳). در برخی از پایه‌ها مانند پایه ۱ جمعیت اشک و ۳ جمعیت سنگده، برگ‌ها تقریباً بدون لب عمیق بوده و تا حدودی به برگ‌های *S. orientalis* شباهت داشتند (شکل شماره ۴). حداکثر مقدار طول پهنک، طول دم‌برگ، عرض پهنک در رویشگاه اشک به ترتیب ۱۱/۵۲، ۳/۵۶ و ۹/۷۲ سانتیمتر و در رویشگاه سنگده ۱۰/۴۴، ۳/۱۶ و ۸/۶۲ سانتیمتر بوده است. کمترین مقدار صفات یاد شده به علاوه از نظر طول دم‌برگ، کوتاه‌ترین مقدار (۲/۳۲ سانتیمتر) به پایه شماره ۱۸ جمعیت سنگده و کمترین مقدار طول پهنک (۸/۸۳ سانتیمتر) به پایه شماره ۱۲ جمعیت سنگده مربوط می‌باشد. از نظر عرض پهنک کمترین عرض (۶/۸۴ سانتیمتر) به درخت شماره ۷ رویشگاه سنگده مربوط می‌شود (جدول شماره ۲).

#### ج - همبستگی بین صفات میوه و برگ و درختان مادری

با توجه به نرمال بودن داده‌های مربوط به هر بیست متغیر برگ و میوه، با استفاده از روش کارل پیرسون، همبستگی بین صفات مورد بررسی قرار گرفت. نتایج نشان داد که بین وزن میوه با تعداد بذرسالم و تعداد کل

جدول شماره ۱- میاگین صفات کمی میوه پایه‌های بارانک(وزن میوه به گرم، قطرهای میوه به میلی‌متر).

درخت	منطقه	وزن میوه (گرم)	قطر بزرگ میوه (میلی‌متر)	قطر کوچک میوه (میلی‌متر)	تعداد دانه	وزن دانه ها (گرم)	تعداددانه سالم	وزن دانه های سالم (گرم)
A1	۱	۱/۷۲	۱۶/۸۹	۱۲/۱۴	۱/۶۳	۰/۰۹	۱/۳۷	۰/۰۸
A2	۱	۱/۷۲	۱۸/۶۴	۱۲/۱۷	۲/۳۵	۰/۰۹	۱/۸۲	۰/۰۸
A3	۱	۱/۳۰	۱۵/۳۶	۱۱/۷۸	۳/۰۵	۰/۱۰	۲/۵۲	۰/۰۹
A4	۱	۱/۳۰	۱۶/۰۸	۱۰/۸۱	۲/۲۰	۰/۰۸	۱/۵۸	۰/۰۵
A5	۱	۱/۷۱	۱۷/۳۰	۱۲/۵۸	۳/۱۷	۰/۱۰	۲/۳۴	۰/۱۰
A6	۱	۱/۳۷	۱۶/۴۸	۱۲/۷۷	۲/۲۰	۰/۰۸	۱/۳۷	۰/۰۷
A7	۱	۱/۰۵	۱۳/۷۸	۱۱/۲۹	۲/۷۷	۰/۱۱	۱/۳۷	۰/۰۵
A8	۱	۱/۲۷	۱۶/۲۳	۱۱/۶۲	۲/۶۳	۰/۰۹	۲/۳۲	۰/۰۸
A9	۱	۱/۱۹	۱۳/۵۲	۱۱/۳۱	۲/۶۰	۰/۱۱	۲/۳۸	۰/۱۰
A10	۱	۱/۱۵	۱۳/۹۸	۱۱/۵۵	۲/۵۸	۰/۰۹	۱/۹۸	۰/۰۸
A11	۱	۱/۰۴	۱۳/۶۷	۱۱/۰۲	۲/۱۰	۰/۰۶	۱/۳۷	۰/۰۵
A12	۱	-/۹۵	۱۳/۳۱	۱۱/۰۳	۳/۷۳	۰/۱۰	۲/۹۲	۰/۰۸
A13	۱	۱/۳۵	۱۵/۱۴	۱۲/۱۴	۳/۴۰	۰/۱۲	۲/۰۰	۰/۱۰
A14	۱	۱/۰۸	۱۴/۷۴	۱۰/۷۵	۲/۶۲	۰/۱۰	۲/۴۵	۰/۱۰
A15	۱	۱/۲۸	۱۵/۵۸	۱۱/۴۵	۲/۴۲	۰/۰۸	۱/۸۰	۰/۰۸
A16	۱	۱/۴۳	۱۸/۴۱	۱۰/۳۸	۱/۴۰	۰/۰۷	۱/۲۸	۰/۰۷
A17	۱	۱/۳۰	۱۴/۵۶	۱۱/۰۴	۱/۲۰	۰/۰۴	-/۸۲	۰/۰۴
A18	۱	۱/۳۱	۱۶/۶۷	۱۰/۴۱	۲/۱۵	۰/۰۷	۱/۳۳	۰/۰۶
A19	۱	۱/۱۰	۱۵/۴۲	۱۰/۴۰	۲/۲۸	۰/۰۸	۱/۹۰	۰/۰۸
A20	۱	-/۹۴	۱۴/۳۶	۹/۴۶	۲/۴۵	۰/۰۸	۱/۹۰	۰/۰۶
B1	۲	۱/۲۰	۱۶/۲۶	۱۰/۷۷	۱/۸۸	۰/۰۷	۱/۵۷	۰/۰۶
B2	۲	۱/۴۴	۱۵/۹۰	۱۱/۱۳	۳/۲۵	۰/۱۰	۲/۹۷	۰/۰۹
B3	۲	۱/۲۳	۱۵/۰۱	۱۰/۵۳	۲/۳۰	۰/۰۴	-/۹۲	۰/۰۳
B4	۲	۱/۵۷	۱۴/۷۳	۱۲/۴۹	۲/۶۵	۰/۰۵	-/۷۲	۰/۰۳
B5	۲	۱/۳۱	۱۴/۰۰	۱۱/۴۵	۲/۱۵	۰/۱۱	۱/۸۳	۰/۱۰
B6	۲	۱/۰۲	۱۳/۹۱	۱۰/۴۴	۳/۰۵	۰/۰۷	۲/۵۵	۰/۰۷
B7	۲	۱/۳۴	۱۴/۸۱	۱۱/۲۷	۲/۷۳	۰/۰۹	۲/۶۳	۰/۰۹
B8	۲	۱/۱۹	۱۴/۳۳	۱۰/۶۷	۳/۰۵	۰/۱۱	۲/۶۳	۰/۱۰
B9	۲	۱/۳۸	۱۵/۶۱	۱۱/۴۴	۲/۴۸	۰/۰۸	۱/۶۸	۰/۰۷
B10	۲	۱/۲۸	۱۵/۲۷	۱۰/۶۵	۱/۹۳	۰/۰۸	۱/۷۳	۰/۰۸
B11	۲	۱/۰۰	۱۵/۵۳	۹/۹۵	۲/۳۵	۰/۰۹	۲/۰۸	۰/۰۸
B12	۲	-/۸۹	۱۶/۰۶	۹/۵۶	۲/۶۰	۰/۰۷	۲/۱۷	۰/۰۶
B13	۲	۱/۰۹	۱۳/۶۹	۱۰/۹۱	۱/۷۵	۰/۰۷	۱/۵۷	۰/۰۷
B14	۲	-/۸۸	۱۲/۵۶	۱۰/۱۴	۲/۰۵	۰/۰۶	۱/۷۷	۰/۰۶
B15	۲	۱/۳۱	۱۴/۷۱	۱۱/۰۱	۲/۶۲	۰/۰۷	۱/۵۰	۰/۰۶
B16	۲	۱/۱۸	۱۵/۳۶	۱۰/۷۰	۲/۵۵	۰/۰۹	۲/۲۳	۰/۰۹
B17	۲	۱/۱۹	۱۵/۴۶	۱۰/۲۱	۲/۳۲	۰/۰۹	۲/۳۲	۰/۰۹
B18	۲	۱/۱۴	۱۵/۹۷	۹/۹۸	۲/۱۷	۰/۰۸	۱/۴۸	۰/۰۶
B19	۲	۱/۳۰	۱۴/۵۳	۱۰/۳۹	۲/۸۳	۰/۱۱	۲/۷۰	۰/۱۰
B20	۲	۱/۵۴	۱۵/۶۹	۱۱/۶۸	۳/۳۰	۰/۱۳	۲/۸۰	۰/۱۲



جدول شماره ۲- میابین صفات برگ کلیه پایه های بارانک (ابعاد برگ به سانتیمتر)

درخت	طول دمبرک	طول پهنک	طول نسبی پهنک	حداکثر عرض پهنک	شکل برگ	عرض برگ در یک دهم طول آن	عرض برگ در نه دهم طول آن	شکل قاعده برگ	شکل نوک برگ	زاویه قاعده	عمق لب های کناری	عمق نسبی لب ها	تعداد جفت رگبرگ
A1	۳/۶۵	۱۱/۷	۰/۳۱	۱۰/۴۸	۱/۱۲	۶/۱۸	۱/۰۶	۰/۵۹	۰/۱۰	۱۵۳/۱۷	۱/۲۱	۱/۳۵	۸/۵۰
A2	۳/۴۰	۱۱/۵۷	۰/۲۹	۹/۵۰	۱/۳۳	۶/۵۳	۰/۷۸	۰/۷۰	۰/۰۸	۱۹۰/۵۰	۱/۶۳	۱/۹۸	۱۰/۱۷
A3	۳/۱۰	۱۰/۹۱	۰/۲۸	۱۱/۳۸	۰/۹۶	۷/۸۵	۰/۶۸	۰/۶۹	۰/۰۶	۲۰۵/۸۳	۱/۹۱	۱/۸۳	۱۰/۳۳
A4	۳/۴۰	۱۰/۷۵	۰/۳۲	۹/۲۸	۱/۱۶	۵/۳۳	۰/۸۴	۰/۵۷	۰/۰۹	۱۵۸/۰۰	۱/۱۷	۱/۳۶	۹/۶۷
A5	۴/۶۰	۱۱/۹۴	۰/۳۸	۱۰/۰۱	۱/۲۰	۵/۱۲	۰/۸۳	۰/۵۲	۰/۰۸	۱۶۸/۵۰	۱/۸۲	۲/۱۳	۱۰/۵۰
A6	۳/۷۵	۱۱/۰۲	۰/۳۴	۸/۹۳	۱/۲۳	۵/۶۲	۰/۸۹	۰/۶۳	۰/۱۰	۱۵۷/۳۳	۱/۷۹	۲/۲۰	۱۰/۰۰
A7	۳/۶۵	۱۲/۷۰	۰/۲۹	۱۲/۰۷	۱/۰۵	۸/۹۰	۱/۱۲	۰/۷۴	۰/۰۹	۱۸۶/۹۲	۲/۹۶	۳/۱۰	۹/۱۷
A8	۳/۲۷	۱۰/۱۵	۰/۳۲	۷/۸۷	۱/۲۹	۳/۸۸	۱/۰۲	۰/۵۰	۰/۱۳	۱۲۹/۵۰	۰/۸۹	۱/۱۵	۱۰/۱۷
A9	۳/۶۲	۱۱/۵۷	۰/۳۱	۹/۲۵	۱/۲۵	۴/۰۳	۰/۸۴	۰/۴۴	۰/۰۹	۱۲۲/۰۰	۱/۱۰	۱/۳۸	۹/۶۷
A10	۳/۶۸	۱۰/۹۴	۰/۳۴	۱۰/۰۲	۱/۰۹	۷/۱۶	۱/۰۷	۰/۷۱	۰/۱۱	۲۰۲/۳۳	۱/۵۲	۱/۶۶	۹/۱۷
A11	۲/۹۴	۱۰/۶۳	۰/۲۸	۹/۳۹	۱/۱۴	۶/۶۱	۰/۸۲	۰/۷۱	۰/۰۹	۱۹۸/۶۷	۱/۸۳	۲/۰۶	۸/۸۳
A12	۳/۶۸	۱۳/۶۸	۰/۳۷	۱۱/۵۱	۱/۱۹	۴/۴۳	۰/۶۶	۰/۳۹	۰/۰۶	۱۲۲/۶۷	۲/۱۸	۲/۵۹	۱۰/۵۰
A13	۳/۲۳	۱۲/۴۵	۰/۲۶	۹/۹۲	۱/۲۶	۶/۳۸	۱/۰۱	۰/۶۴	۰/۱۰	۱۵۶/۰۰	۲/۰۰	۲/۵۱	۷/۶۷
A14	۳/۶۳	۱۲/۵۳	۰/۲۹	۱۰/۳۸	۱/۲۱	۵/۸۰	۰/۸۱	۰/۵۶	۰/۰۸	۱۷۳/۶۷	۲/۱۹	۲/۶۳	۱۰/۱۷
A15	۳/۵۵	۱۱/۵۸	۰/۳۱	۹/۰۸	۱/۲۸	۵/۴۰	۰/۷۹	۰/۶۰	۰/۰۹	۱۴۳/۵۰	۱/۵۱	۱/۹۳	۱۲/۵۰
A16	۳/۴۳	۱۱/۸۳	۰/۲۹	۸/۳۸	۱/۴۲	۵/۱۴	۰/۸۸	۰/۶۲	۰/۱۱	۱۶۳/۵۰	۰/۹۲	۱/۳۱	۱۰/۳۳
A17	۳/۶۷	۱۲/۰۵	۰/۳۰	۹/۸۶	۱/۳۳	۵/۸۱	۱/۰۸	۰/۵۹	۰/۱۱	۱۶۳/۴۲	۱/۴۱	۱/۷۱	۹/۶۷
A18	۴/۳۲	۱۱/۰۵	۰/۳۹	۱۰/۴۵	۱/۰۶	۶/۶۴	۰/۷۴	۰/۶۴	۰/۰۷	۱۶۵/۴۲	۲/۱۲	۲/۲۴	۱۰/۳۳
A19	۳/۶۲	۱۰/۷۸	۰/۳۳	۸/۲۶	۱/۳۱	۴/۲۰	۱/۰۱	۰/۵۲	۰/۱۲	۱۳۳/۰۰	۱/۲۰	۱/۵۷	۸/۸۳
A20	۳/۱۲	۱۰/۶۳	۰/۲۹	۸/۴۴	۱/۲۶	۴/۸۴	۰/۸۱	۰/۵۷	۰/۰۹	۱۴۰/۵۰	۱/۵۵	۱/۹۵	۹/۰۰
B1	۳/۰۷	۱۰/۹۳	۰/۲۸	۸/۸۸	۱/۲۵	۶/۰۳	۰/۷۹	۰/۶۸	۰/۰۹	۲۰۴/۰۸	۱/۱۳	۱/۳۹	۹/۱۷
B2	۳/۵۱	۱۰/۷۰	۰/۳۳	۹/۸۳	۱/۰۹	۴/۶۹	۰/۸۸	۰/۴۸	۰/۰۹	۱۴۱/۰۰	۱/۷۳	۱/۸۷	۹/۱۷
B3	۳/۱۳	۱۰/۵۷	۰/۳۰	۸/۴۲	۱/۲۶	۳/۴۸	۱/۱۰	۰/۸۱	۰/۱۳	۱۲۴/۰۰	۱/۸۴	۲/۳۰	۹/۱۷
B4	۳/۳۳	۱۰/۲۷	۰/۳۲	۸/۸۶	۱/۱۶	۴/۶۰	۰/۸۰	۰/۵۲	۰/۰۹	۱۴۰/۱۷	۰/۸۷	۱/۰۱	۹/۱۷
B5	۳/۱۲	۱۰/۸۳	۰/۲۹	۹/۹۰	۱/۰۹	۵/۵۲	۰/۹۸	۰/۵۶	۰/۱۰	۱۵۶/۵۰	۱/۵۱	۱/۶۵	۱۰/۶۷
B6	۲/۷۷	۱۱/۷۲	۰/۲۴	۱۰/۶۲	۱/۱۱	۴/۸۰	۰/۸۸	۰/۴۵	۰/۰۸	۱۳۵/۱۷	۲/۰۴	۲/۲۲	۱۰/۸۳
B7	۳/۸۹	۹/۵۴	۰/۴۱	۶/۸۴	۱/۴۱	۴/۴۴	۰/۵۴	۰/۶۵	۰/۰۸	۱۷۳/۱	۰/۹۲	۱/۲۹	۱۰/۵۰
B8	۲/۶۸	۱۰/۷۸	۰/۲۵	۸/۲۸	۱/۳۰	۵/۴۸	۰/۸۸	۰/۶۷	۰/۱۱	۱۷۳/۵۸	۱/۲۵	۱/۶۳	۱۰/۱۷
B9	۳/۷۸	۱۰/۱۸	۰/۳۷	۷/۵۵	۱/۳۵	۴/۳۰	۰/۷۸	۰/۵۷	۰/۱۰	۱۴۶/۵۸	۰/۹۰	۱/۲۱	۹/۶۷
B10	۲/۶۸	۱۰/۹۳	۰/۲۵	۸/۳۷	۱/۳۲	۴/۳۸	۰/۷۵	۰/۵۳	۰/۰۹	۱۴۱/۱۷	۱/۰۹	۱/۴۴	۹/۸۳
B11	۳/۲۰	۹/۵۵	۰/۳۴	۷/۱۸	۱/۳۳	۴/۵۵	۰/۶۹	۰/۶۴	۰/۱۰	۱۶۱/۶۷	۱/۵۱	۱/۲	۹/۵۰
B12	۲/۴۶	۸/۸۲	۰/۲۸	۸/۵۵	۱/۰۳	۵/۷۱	۰/۹۴	۰/۶۷	۰/۱۱	۱۷۸/۳۳	۱/۴۹	۱/۵۳	۸/۸۳
B13	۳/۴۵	۱۱/۰۸	۰/۳۱	۹/۲۵	۱/۲۱	۴/۷۰	۱/۰۱	۰/۵۱	۰/۱۱	۱۳۲/۸۳	۱/۰۸	۱/۲۹	۹/۳۳
B14	۳/۳۷	۹/۶۸	۰/۳۵	۸/۴۱	۱/۱۵	۴/۸۴	۰/۸۲	۰/۵۸	۰/۱۰	۱۶۱/۱۷	۱/۱۸	۱/۳۶	۹/۱۷
B15	۳/۵۹	۱۰/۶۷	۰/۳۴	۹/۳۶	۱/۱۴	۴/۸۵	۰/۷۷	۰/۵۲	۰/۰۸	۱۴۰/۶۷	۱/۶۹	۱/۹۲	۱۰/۶۷
B16	۳/۲۶	۹/۶۳	۰/۳۴	۷/۹۴	۱/۲۲	۴/۲۶	۰/۷۹	۰/۵۴	۰/۱۰	۱۵۴/۵۰	۱/۴۳	۱/۷۳	۹/۵۰
B17	۳/۴۹	۹/۳۰	۰/۳۸	۷/۱۰	۱/۳۴	۳/۴۶	۰/۷۵	۰/۵۰	۰/۱۱	۱۲۸/۶۷	۰/۹۲	۱/۱۶	۸/۶۷
B18	۲/۳۳	۱۰/۵۳	۰/۲۲	۸/۴۷	۱/۲۴	۵/۴۵	۰/۶۸	۰/۶۵	۰/۰۸	۱۶۲/۸۳	۱/۵۶	۱/۹۴	۷/۵۰
B19	۳/۳۹	۱۱/۱۰	۰/۳۰	۸/۴۳	۱/۳۲	۴/۳۱	۰/۹۰	۰/۵۱	۰/۱۱	۱۵۱/۸۳	۱/۰۱	۱/۳۲	۹/۱۷
B20	۲/۷۷	۱۲/۱۵	۰/۳۱	۱۰/۳۳	۱/۱۷	۵/۷۲	۰/۸۲	۰/۵۵	۰/۰۸	۱۵۶/۵۰	۲/۲۱	۲/۵۹	۱۰/۶۷

جدول شماره ۳- همبستگی بین صفات میوه

وزن بذر سالم	تعداد بذر سالم	وزن کل بذر	تعداد کل بذر	قطر کوچک	قطر بزرگ	وزن میوه	
						۱	وزن میوه
						۰/۶۴**	قطر بزرگ
				۱	۰/۲۳	۰/۷۲**	قطر کوچک
			۱	۰/۲۱	-۰/۲۱	-۰/۰۲۰	تعداد کل بذر
		۱	۰/۶۱**	۰/۲۶	۰/۰۱	۰/۱۶۸	وزن کل بذر
	۱	۰/۷۱**	۰/۷۲**	-۰/۰۸	-۰/۱۳۵	-۰/۱۲۸	تعداد بذر سالم
۱	-۰/۴۳**	۰/۰۸	۰/۵۱**	۰/۴۳**	۰/۳۵**	۰/۵۴**	وزن بذر سالم

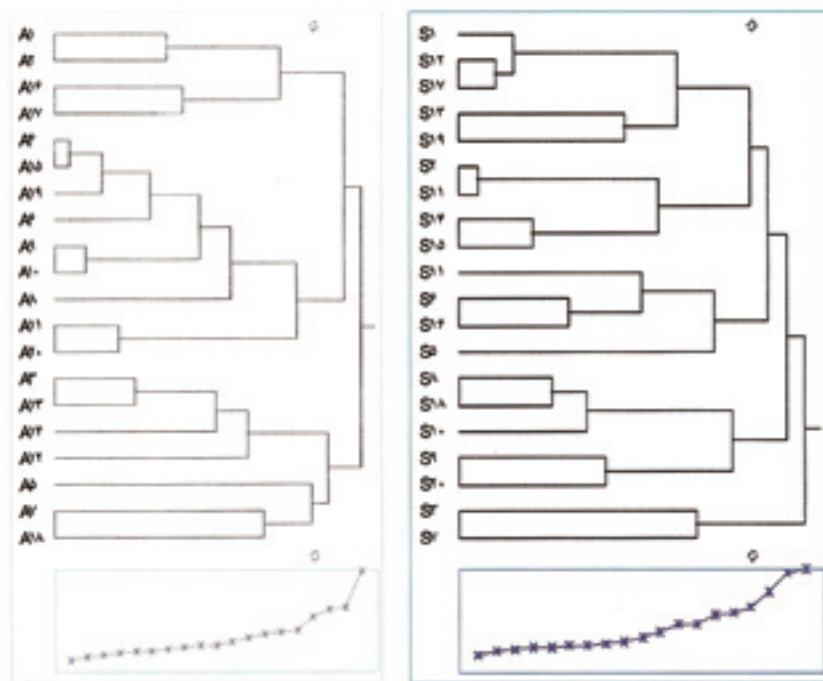
\*\* - همبستگی در سطح ۱ درصد معنی دار شد. \* - همبستگی در سطح ۵ درصد معنی دار شد.

دیده شدند. هر چقدر طول و عرض پهنک بیشتر باشد عمق لب‌های برگ بیشتر می‌شود ( $p < 0.01$ ). زاویه قاعده برگ با هیچ یک از صفات برگ همبستگی نشان نداد (جدول شماره ۴).

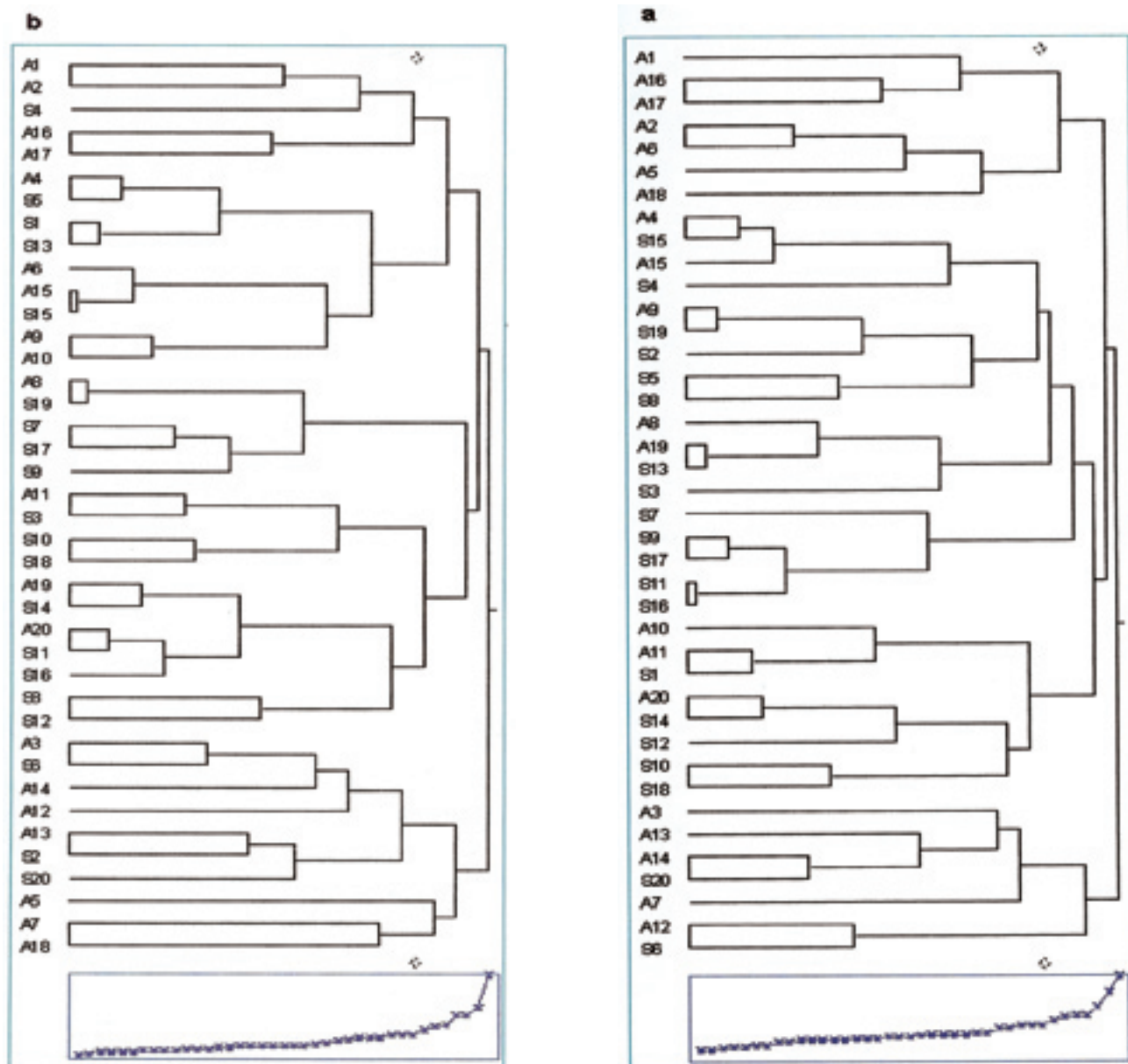
بین برخی از صفات برگ و میوه همبستگی معنی‌دار مشاهده گردید. به‌عنوان مثال می‌توان به همبستگی مثبت و معنی‌دار ( $r = 0.35$ ) بین طول دم‌برگ و وزن میوه و نیز بین طول دم‌برگ و قطر کوچک میوه ( $r = 0.41$ ) در سطح ۱ درصد اشاره نمود. طول پهنک نیز با قطر کوچک همبستگی معنی‌دار ( $r = 0.38$ ) در سطح ۵ درصد داشت. عرض پهنک نیز نتیجه مشابهی را نشان داد ( $r = 0.37$ ). به‌علاوه بین عمق لب‌های برگ و تعداد کل بذر در میوه نیز همبستگی معنی‌دار ( $r = 0.44$ ) در سطح ۱ درصد مشاهده گردید. این همبستگی‌ها نشان می‌دهد که احتمالاً ژن‌های مربوطه به صفات یادشده در کروموزم‌های مشابه قرار دارند.

نتایج همچنین نشان داد که بین ارتفاع از سطح دریا و طول دم‌برگ همبستگی مثبت ( $p < 0.01$ ) و بین آن و ارتفاع کل درخت ( $p < 0.01$ ) و قطر برابر سینه درختان مادری ( $p < 0.05$ ) همبستگی منفی وجود دارد (جدول شماره ۵). در واقع دم‌برگ درختان منطقه اشک از منطقه سنگده بلندتر بوده و همچنین در درختان کم‌قطرتر و کوتاه‌تر نیز طول دم‌برگ بلندتر بود. در رابطه با طول پهنک نیز همین حالت وجود داشت. ولی عرض پهنک با قطر برابر سینه همبستگی نشان نداد. بین سایر صفات برگ با رویشگاه، قطر و ارتفاع درختان مادری همبستگی معنی‌دار مشاهده نگردید. به‌علاوه بین صفات درختان مادری از قبیل کج‌تاری، خمیدگی و دوشاخگی با صفات برگ به جز در مورد لب‌های برگ همبستگی معنی‌دار مشاهده نشد. بین عمق لب‌های برگ و صفت دوشاخگی، همبستگی وجود داشت ( $p < 0.05$ ) و در واقع برگ درختان دوشاخه دارای لب‌های عمیق‌تر بودند (جدول شماره ۵). از آنجایی که عمق لب‌های برگ کمتر تحت

بذر همبستگی وجود ندارد. ولی بین وزن بذرهای سالم و قطر بزرگ ( $p < 0.01$ )، قطر کوچک ( $p < 0.05$ ) و وزن میوه ( $p < 0.01$ ) همبستگی معنی‌دار مشاهده شد (جدول شماره ۳). در واقع میوه‌های درشت‌تر دارای بذور درشت هستند ولی هر چقدر تعداد بذر داخل میوه نیز بیشتر باشد برعکس وزن بذور سالم کمتر می‌شود در واقع افزایش تعداد بذر با کیفیت آن رابطه عکس دارد. تعداد کل بذر با ابعاد و وزن میوه رابطه‌ای نداشت. طول دم‌برگ با هیچ یک از صفات برگ همبستگی نداشت. طول پهنک برگ با عرض آن ( $p < 0.01$ ) و نیز با شکل نوک برگ ( $p < 0.05$ ) همبستگی نشان داد. در واقع برگ‌های کوتاه‌تر و پهن‌تر دارای نوکی تیزتر



شکل شماره ۵- گروه بندی پایه‌های دو جمعیت



شکل شماره ۶- گروه بندی پایه های دو جمعیت از طریق صفات مهمتر برگ و میوه

با قطر کوچک میوه مشاهده شد. به نظر می‌رسد که میوه پایه‌های مادری کج‌تار کوچکتر از میوه پایه‌های مادری سالم باشد. این مسئله در رابطه با همبستگی معنی‌دار و منفی بین وزن میوه و صفت کج‌تاری درختان مادری ( $p < 0.05$ ) مشاهده شد (جدول شماره ۵).

#### د- تجزیه به مؤلفه‌های اصلی

تجزیه به مؤلفه‌های اصلی نشان داد که در تشکیل مؤلفه اول صفات برگ نقش مهمتری داشتند. به‌طوریکه حداکثر عرض پهنک، عمق لب‌ها اهمیت بیشتری داشتند. در رابطه با مؤلفه دوم صفات میوه شامل تعداد

تأثیر محیط قرار می‌گیرد، همبستگی بین آن و دوشاخگی اولاً می‌تواند نشان‌دهنده مشابه بودن کروموزوم‌های حاوی ژن‌های مربوطه باشد، ثانیاً دوشاخگی در پایه‌های بارانک می‌تواند منشا ژنتیکی داشته باشد.

در خصوص صفات میوه نتایج متفاوتی نسبت به برگ مشاهده شده است. همبستگی بین وزن میوه و قطر کوچک آن با قطر برابر سینه درختان مادری معنی‌دار ( $p < 0.05$ ) بوده و وزن میوه در درختان کم‌قطرتر بیشتر از درختان قطورتر بود. قطر کوچک میوه با ارتفاع درخت مادری نیز همبستگی معنی‌دار داشت ( $p < 0.05$ ) مشابه با وضعیت قطر برابر سینه درختان مادری، در رابطه با ارتفاع درختان مادری نیز رابطه عکس



بذرهای سالم و وزن بذرهای سالم نقش مهمی داشتند. به علاوه از بین صفات برگ، شکل قاعده برگ مهمترین صفات برگ در تشکیل مولفه دوم بودند. در رابطه با مؤلفه سوم، صفات برگ و میوه نقش تقریباً برابری ایفا نمودند. از صفات میوه، وزن و قطر کوچک میوه و از صفات برگ، طول دمبرگ و تعداد جفت رگبرگ اهمیت بیشتری نشان دادند. سه مولفه اول بیش از ۵۰ درصد واریانس جمعی را به خود اختصاص دادند (جدول شماره ۶). از آنجایی که مولفه اول و دوم مهمترین مولفه در تبیین گروه‌بندی‌ها بوده و در این مولفه‌ها هم صفات میوه و هم صفات برگ نقش داشتند بنابراین می‌توان صفاتی چون عرض پهنک و عمق لب‌های برگ و نیز تعداد بذرهای هر میوه و نیز قطر کوچک میوه را از جمله صفاتی دانست که بیشتر تحت تاثیر مسائل ژنتیکی قرار دارند.

**ه- گروه‌بندی افراد و مقایسه تنوع دو جمعیت**

نتایج گروه‌بندی از طریق آنالیز خوشه‌ای به روش Ward's با استفاده از کل صفات برگ و میوه پایه‌های دو جمعیت را در ۵ گروه جای داد. این مسئله در نموداری که از طریق تغییرات واریانس تشکیل خوشه‌ها در حاشیه دندروگرام‌ها رسم شده‌است نشان داده شده است (شکل شماره ۵). در این گروه‌بندی پایه‌های شماره ۱، ۱۶ و ۱۷ جمعیت اشک در یک گروه و همچنین ۲، ۵، ۶ و ۱۸ منطقه اشک نیز در گروه دیگر قرار گرفتند. ولی گروه‌های دیگر حاوی هم پایه‌های جمعیت اشک بودند و هم جمعیت سنگده. در یکی از گروه‌ها تنها دو پایه قرار گرفته‌اند که یکی شماره ۶ منطقه سنگده و دیگری پایه ۱۲ منطقه اشک می‌باشد (شکل شماره ۵ قسمت a). برای قضاوت دقیق‌تر دو صفت مهمتر سه مولفه اول انتخاب و گروه‌بندی‌ها انجام شد (شکل ۵ قسمت b). نتایج این گروه‌بندی شباهت زیادی با گروه‌بندی اولی داشت. در گروه‌بندی با صفات مهمتر، یک نواختی دو گروه اول تغییر پیدا کرد. درختان شماره ۵، ۶ و ۱۸ منطقه اشک از گروه‌های اول و دوم گروه‌بندی کل صفات حذف و درخت شماره ۴ منطقه سنگده جایگزین آنان گردید. برگ درخت شماره ۴ جمعیت سنگده شباهت زیادی به درختان ۱ و ۲ و ۱۶ و ۱۷ منطقه اشک دارد. در گروه‌بندی جدید، گروه ششم متشکل از ۳ پایه ۵، ۷ و ۱۸ منطقه اشک می‌باشد. در سایر گروه‌ها سهم دو جمعیت تقریباً برابر است.

با در نظر گرفتن کل صفات میوه و برگ، هیچ‌گونه تفاوتی بین دو جمعیت از نظر تنوع مشاهده نشد. ولی زمانی که تنها از ۶ صفت مهمتر در تجزیه به مولفه‌های اصلی استفاده شد، یکنواختی تغییرات واریانس‌ها کاهش یافت. تغییرات واریانس خوشه‌ها در جمعیت سنگده از جمعیت اشک یکنواخت‌تر بود (شکل شمار ۶ قسمت b). از سوی دیگر مقایسه واریانس مهمترین صفات موثر در دو مولفه اول نیز نشان داد که واریانس‌ها در جمعیت اشک بیشتر می‌باشد. در برخی از صفات مثل عمق لب‌ها، واریانس جمعیت اشک حدود ۱/۵ برابر واریانس منطقه سنگده و در رابطه

جدول شماره ۴- همبستگی بین صفات برگ پایه‌های مورد بررسی بارانک

تعداد جفت رگبرگها	عمق لب	عمق لب ها	زاویه قاعده	شکل نوک برگ	شکل قاعده	عرض برگ طول	عرض برگ طول	شکل برگ	عرض برگ حداکثر	طولنسبی دمبرگ	طول پهنک	طول دمبرگ
۰/۲۶	-۰/۰۵	۰/۰۵	-۰/۰۶	-۰/۱۱	-۰/۱۳	۰/۰۲	۰/۲۰	۰/۰۵	۰/۱۷	۰/۷۸**	۰/۲۶	۱
۰/۲۴	۰/۶۱**	۰/۵۵**	-۰/۰۱	-۰/۳۷*	-۰/۱۰	۰/۳۲	۰/۳۷*	-۰/۱۲	۰/۷۶**	-۰/۱۴*	۱	
۰/۱۲	-۰/۳۳*	-۰/۳۱	-۰/۰۸	۰/۱۱	-۰/۰۷	-۰/۱۵	-۰/۲۴	۰/۱۵	-۰/۳۴**	۱		
۰/۱۷	۰/۶۲**	۰/۷۵**	۰/۲۴	-۰/۵۱*	۰/۰۷	۰/۳۵	۰/۶۷**	-۰/۳۳**	۱			
۰/۰۱	-۰/۳۳*	-۰/۵۵**	-۰/۳۳*	۰/۳۵*	-۰/۱۸	-۰/۱۹	-۰/۱۶**	۱				
-۰/۰۳	۰/۴۶**	۰/۵۹**	۰/۷۸**	-۰/۳۵*	۰/۷۸**	-۰/۱۸	۱					
-۰/۲۷	۰/۰۷	۰/۱۰	-۰/۰۸	۰/۷۰*	-۰/۰۲	۱						
-۰/۱۵	۰/۱۴	۰/۱۶	۰/۸۸**	-۰/۱۱	۱							
-۰/۳۴*	-۰/۳۹*	-۰/۳۵**	-۰/۲۷	۱								
۰/۰۶	۰/۱۶	۰/۲۵	۱									
۰/۱۲	۰/۹۶**	۱										
۰/۱۳	۱											
۱												

\*\*= همبستگی در سطح (p<۰.۰۱) معنی دار شد. \*= همبستگی در سطح (P<۰.۰۵) معنی دار شد.

جدول شماره ۵- همبستگی صفات برگ و میوه با صفات درختان مادری و رویشگاه

دوشاخگی	خمیدگی	کج تاری	ارتفاع کل	قطر برابر سینه	ارتفاع از سطح دریا	
-۰/۰۲	-۰/۰۵	۰/۲۳	-۰/۵۰**	-۰/۳۹*	۰/۴۱**	طول دمبرگ
-۰/۰۶	-۰/۱۴	۰/۰۳	-۰/۳۷*	-۰/۳۶*	۰/۴۸**	طول پهنک
۰/۰۱	۰/۰۸	۰/۲۳	-۰/۲۱	-۰/۱۲	۰/۰۶	طول نسبی دمبرگ
-۰/۱۲	-۰/۰۳	-۰/۰۵	-۰/۳۳*	-۰/۲۱	۰/۴*	عرض پهنک
۰/۰۸	-۰/۰۷	۰/۱۱	۰/۱۲۲	-۰/۰۶	-۰/۱۱	شکل برگ
-۰/۱۲	۰/۰۸	۰/۰۳	-۰/۲۲	-۰/۲۰	۰/۳۹*	عرض در ۰/۱ طول
۰/۱۰	۰/۱۴	-۰/۰۳	۰/۰۹	-۰/۰۳	۰/۱۹	عرض در ۰/۹ طول
-۰/۰۵	۰/۱۵	۰/۰۷	۰/۰۳	-۰/۰۷	۰/۱۸	شکل قاعده برگ
۰/۱۲	۰/۱۴	۰/۰۲	۰/۱۰	۰/۱۰	-۰/۰۹	شکل نوک برگ
-۰/۰۸	۰/۱۹	-۰/۰۹	-۰/۰۸	-۰/۰۷	۰/۱۴	زاویه قاعده
-۰/۴۰*	-۰/۰۲	۰/۰۴	-۰/۲۱	-۰/۱۹	۰/۲۶	عمق دندانها
-۰/۴۳**	-۰/۰۵	۰/۰۸	-۰/۲۰	-۰/۲۴	۰/۲۶	عمق نسبی لبها
-۰/۰۸	۰/۰۶	۰/۱۱	-۰/۲۵	-۰/۱۰	۰/۰۹	تعداد جفت رگیبرگ

وزن میوه	قطر بزرگ	قطر کوچک	تعداد کل بذر	وزن کل بذر	تعداد بذر سالم	وزن بذر سالم
-۰/۰۲	۰/۰۹	۰/۲۳	-۰/۰۴	۰/۰۴	-۰/۱۱	۰/۱۸
-۰/۳۸*	-۰/۲۶	-۰/۳۹*	-۰/۰۸	-۰/۰۱	۰/۲۹	-۰/۱۷
-۰/۲۲	-۰/۲۹	-۰/۳۵*	-۰/۰۲	۰/۰۷	۰/۱۵	-۰/۱۱۱
-۰/۳۲*	۰/۲۰	۰/۲۹	۰/۱۲	۰/۱۱	-۰/۱۸	۰/۱۷
-۰/۱۶	-۰/۰۳	-۰/۲۵	-۰/۰۸	-۰/۱۸	۰/۰۳	-۰/۰۳
۰/۰۲	-۰/۰۲	-۰/۱۶	-۰/۰۴	۰/۰۴	۰/۰۳	۰/۱۲

\*\* همبستگی در سطح ۱ درصد معنی دار شد. \* همبستگی در سطح ۵ درصد معنی دار شد.

زاویه قاعده را مهمتر از بقیه صفات دانستند (۳۴،۱۲). تفاوت آشکار نتیجه این تحقیق، با تحقیق محققان یادشده در صفت طول دمبرگ است که در تحقیق ما نقش مهمی نداشت. یکی از دلایل تفاوت یادشده می تواند از این ناشی شده باشد که Aas و همکاران و Kovanda از مورفولوژی برگ برای تفکیک گونه‌ها و دوره‌های جنس *Sorbus* استفاده کرده‌اند. لذا ممکن است اختلاف در اندازه طول دمبرگ و یا تعداد جفت رگیبرگ‌ها در حد گونه و دوره شدیدتر خود را نشان دهد تا در داخل یک گونه.

با توجه به اینکه برخی از پایه‌ها، دارای برگ‌ها و میوه‌هایی کاملاً متمایز از بقیه می‌باشند، می‌توان انتظار داشت که تنوع‌هایی در سطح هیبریدها و دوره‌ها در داخل جمعیت‌ها وجود داشته باشد شاید هم بنا به گفته Finkeldey این حالت ناشی از مسیر طبیعی تنوع بین دو حالت اصلی باشد (۲۵). طبیعتاً صفاتی که در ایجاد واریانس‌ها بیشترین نقش را دارند کمتر تحت تأثیر محیط قرار دارند. لذا اگر این صفات تحت کنترل ژن باشند، ژن‌های کنترل کننده آنها در پایه‌های مختلف با هم متفاوت خواهند بود. بنابراین این سؤال در ذهن تداعی می‌شود که اگر برخی از صفات مربوطه برگ و میوه تحت تأثیر ژن باشند، آیا امکان دارد که در بین پایه‌های بارانک دو جمعیت، دوره‌هایی از بارانک و سایر گونه‌های جنس *Sorbus* وجود داشته باشد.

Seybold وجود دوره بین بارانک و *S. latifolia* (۵۰) و Dull وجود

با عرض پهنک در ۰/۱ طول آن، اختلاف واریانس به حدود سه برابر رسید (جدول شماره ۷). مقایسه فاصله‌های ژنتیکی دو منطقه نیز اختلاف تنوع را در دو جمعیت نشان داد. حداقل فاصله (۰/۴) بین دو پایه از جمعیت اشک و حداکثر فاصله نیز بین دو پایه از جمعیت اشک مشاهده گردید (جدول شماره ۸). از سوی دیگر در گروه‌بندی کلی ۴۰ پایه نیز مشخص شد که در خصوص گروه‌بندی ۵ خوشه انتهایی دندروگرام تنها پایه‌های منطقه اشک نقش داشتند (شکل شماره ۶). از این رو به نظر می‌رسد که تنوع در رویشگاه اشک بیشتر از رویشگاه سنگده باشد.

### بحث

نتایج این تحقیق نشان داد که تنوع بسیار زیادی بین و داخل جمعیت‌ها از نظر صفات مورفولوژی وجود دارد. در بین صفات برگ، عرض پهنک و عمق دندانها و در بین صفات میوه تعداد و وزن بذرهای سالم بیشترین نقش را در گروه‌بندی داشتند. اساساً حاشیه برگ (عمق لب‌ها) در ایجاد تنوع و تمایز پایه‌ها نقش مهمی دارد. Dull و Maier در خصوص *S. aria* تحقیقاتی را انجام داده و شکل حاشیه برگ را از صفات مهم در تمایز و تشخیص گونه‌های جنس *Sorbus* دانسته‌اند (۲۲، ۳۸). Aas و همکاران در خصوص مورفولوژی برگ بارانک و *S. latifolia* و همچنین Kovanda در خصوص *S. aria* عمق دندانها، طول دمبرگ و

جدول شماره ۶- ریشه های مخفی صفات برگ و میوه کلیه درختان مورد مطالعه در پنج مؤلفه اول

مؤلفه پنجم	مؤلفه چهارم	مؤلفه سوم	مؤلفه دوم	مؤلفه اول	مؤلفه‌ها صفات
-۰/۴۱۸۹	۰/۰۷۶۹	۰/۴۰۵۵	۰/۱۱۵۹	۰/۰۴۴۶	طول دمبرگ
۰/۱۰۳۹	۰/۳۱۴۹	۰/۱۴۰۶	-۰/۰۰۹۵	۰/۳۰۶۹	طول پهنک
-۰/۴۷۰۰	-۰/۱۴۰۷	۰/۲۹۳۰	۰/۰۸۸۷	-۰/۱۵۷۰	طول نسبی دمبرگ
-۰/۱۰۶۸	۰/۲۰۵۹	-۰/۰۰۷۲	۰/۱۴۱۰	۰/۳۹۴۸	حداکثر عرض پهنک
۰/۲۵۴۶	-۰/۰۲۵۰	۰/۱۷۱۷	-۰/۰۲۶۹	-۰/۲۷۶۳	شکل برگ
-۰/۰۲۵۲	-۰/۱۴۰۵	-۰/۱۷۰۲	۰/۲۵۴۷	۰/۳۴۵۳	عرض در ۰/۱ طول بزرگ
۰/۱۱۲۳	۰/۵۰۱۷	-۰/۱۴۵۷	۰/۱۸۶۴	-۰/۰۲۸۲	عرض در ۰/۹ طول برگ
۰/۰۶۰۶	-۰/۳۹۸۳	-۰/۲۱۴۰	۰/۳۱۶۴	۰/۱۳۹۷	شکل قاعده برگ
۰/۱۸۸۴	۰/۲۸۵۳	-۰/۱۲۵۰	۰/۱۲۲۷	-۰/۲۷۳۱	شکل نوک برگ
۰/۰۰۱۹	-۰/۴۱۲۵	-۰/۱۷۹۰	۰/۲۵۵۵	۰/۱۹۷۴	زائیه قاعده
-۰/۱۳۷۷	۰/۰۹۶۳	-۰/۱۰۰۹	-۰/۰۹۱۳	۰/۳۷۸۸	عمق لب‌ها
-۰/۰۶۶۴	۰/۱۱۸۲	-۰/۰۶۷۹	-۰/۱۱۵۰	۰/۳۴۴۳	عمق نسبی لب‌ها
-۰/۱۸۵۹	-۰/۰۷۰۹	۰/۲۸۷۹	-۰/۱۰۰۶	۰/۰۸۸۱	تعداد جفت رگبرگ
-۰/۲۲۵۹	-۰/۰۰۲۴	۰/۴۳۰۰	۰/۲۵۹۵	۰/۰۵۳۲	وزن میوه
۰/۲۳۰۴۶	-۰/۱۷۹۶	۰/۲۳۹۱	۰/۲۶۶۵	-۰/۰۱۵۸	قطر بزرگ
۰/۰۸۸۵	۰/۰۷۹۴	۰/۳۶۵۷	۰/۱۸۹۳	-۰/۱۷۴۹	قطر کوچک
۰/۱۱۲۰	-۰/۰۸۷۷	۰/۱۳۹۴	-۰/۳۸۳۸	۰/۱۹۷۲	تعداد کل بذر
۰/۴۲۷۳	۰/۱۲۰۲	۰/۱۷۸۵	-۰/۱۸۷۳	۰/۱۹۹۵	وزن کل بذرها
۰/۲۲۸۲	-۰/۲۱۵۹	۰/۱۳۷۶	-۰/۴۰۷۱	۰/۰۷۶۴	تعداد بذرها سالم
۰/۲۱۶۸	۰/۱۲۱۶	۰/۱۱۳۴	۰/۳۷۸۸	۰/۰۷۵۵	وزن بذرها سالم
۰/۱۷۴۶۵	۰/۶۶۷۰	۰/۵۶۲۶	۰/۴۲۲۶	۰/۲۵۸۱	واریانس تجمعی

جدول ۷- مقادیر واریانس مهمترین صفات موثر در مؤلفه اول

عمق نسبی لب‌ها	طول پهنک	عرض پهنک در ۰/۱ طول برگ	عمق لب‌ها	حداکثر عرض پهنک	متغیرها / جمعیت
۰/۲۶۷	۰/۷۵۶	۱/۶۶۰	۰/۲۵۹	۱/۲۵۶	اشک
۰/۱۷۸	۰/۶۹۳	۰/۴۹۰	۰/۱۵۷	۱/۰۸۳	سنگه

نسبت به برگ سایر پایه‌ها و شباهت بسیار زیادی به برگ *S. orientalis* دارند. بنابراین احتمال دارد که این پایه‌ها دورگه باشند. البته این فرضیه را باید از طریق بررسی‌های دقیق DNA و توالی اسیدهای آمینه اثبات نمود. همان‌طوری که Muratorio و همکاران در فرانسه (۴۱) و Nelson-Jones و همکاران در انگلستان (۴۲) منشأ اصلی گونه‌ها و رقم‌های جنس *Sorbus* را از طریق روش‌های مولکولی بررسی نموده‌اند.

این تحقیق همچنین نشان داد که بین وزن میوه و تعداد بذر داخل آن همبستگی معنی‌داری وجود ندارد. این نتیجه روشن می‌سازد که لزوماً میوه‌های درشت‌تر نباید بذرها را بیشتر داشته باشد. حجم عمده میوه‌ها را جدار گوشتی آن تشکیل داده و احتمالاً بیشتر متاثر از شرایط محیطی باشد. تجزیه به مؤلفه‌های اصلی نشان داد که در بین صفات مختلف میوه،

دورگه‌های طبیعی بین بارانک و *S. aria* (۲۲) را گزارش کرده‌اند. همین موضوع را Aas و Storer در سویس نیز گزارش نمودند (۱۴). همه این محققان وجود دورگه‌های طبیعی بین گونه‌های جنس *Sorbus* را ابتداء از طریق صفات برگ بررسی کرده و برخی از آنها مانند Aas و همکاران از نظر بررسی‌های آنزیمی اهمیت بررسی‌های مربوط به برگ را ثابت کرده‌اند (۱۲). بنابراین با توجه به وجود *S. auaparia* و *S. persica* در جنگل‌های شمال ایران (۹) و *S. gereca* در ارتفاعات جنوبی البرز (۹)، احتمال می‌رود که در بین پایه‌های بارانک در منطقه، دورگه‌هایی هم وجود داشته باشد. بحث پیرامون گونه و یا واریته‌ای از بارانک بودن *S. orientalis*، نیز از همین موضوع ناشی می‌شود. در بین پایه‌های جمعیت اشک برگ پایه شماره ۱ و در بین جمعیت سنگه برگ پایه شماره ۴ و ۱۷ تفاوت کاملاً آشکاری

جدول ۸- فاصله ژنتیکی بین پایه‌ها

فاصله ژنتیکی	اتصال‌ها		تعداد خوشه
۰/۴۰	A۱۵	A۲	۳۹
۰/۵۲۹	S۱۴	A۱۹	۳۸
۰/۵۴۵	S۲۰	S۶	۳۷
۰/۵۷۱	S۱۶	S۱۱	۳۶
۰/۶۱۵	S۱۳	A۴	۳۵
۰/۶۴۰	S۱۵	A۲	۳۴
۰/۶۸۱	S۱۹	A۸	۳۳
۰/۷۰۸	S۱	A۴	۳۲
۰/۷۳۹	S۱۱	A۲۰	۳۱
۰/۷۷۰	A۱۰	A۲	۳۰
۰/۸۵۰	S۵	A۱۱	۲۹
۰/۹۲۴	S۱۷	S۷	۲۸
۰/۹۷۲	S۱۲	S۸	۲۷
۰/۹۷۸	S۶	A۳	۲۶
۰/۹۸۷	A۹	A۸	۲۵
۰/۹۹۸	S۱۸	S۱۰	۲۴
۱/۰۰	A۱۷	A۱	۲۳
۱/۰۴	S۹	A۱۹	۲۲
۱/۰۵	A۶	A۲	۲۱
۱/۲۰	A۱۶	A۴	۲۰
۱/۳۱	S۲	A۱۴	۱۹
۱/۳۵	S۳	A۱۱	۱۸
۱/۳۸	A۱۳	A۳	۱۷
۱/۵۹	S۷	A۸	۱۶
۱/۶۳	A۱۴	A۱۲	۱۵
۱/۶۹	A۲۰	A۱۹	۱۴
۱/۸۹	S۱۰	A۱۱	۱۳
۱/۹۰	S۴	A۴	۱۲
۱/۹۵	A۱۸	A۵	۱۱
۱/۹۸	A۱۲	A۳	۱۰
۲/۱۳	A۴	A۱	۹
۲/۱۶	A۱۹	A۸	۸
۲/۶۶	A۵	A۲	۷
۲/۶۸	S۸	A۱۱	۶
۳/۱۶	A۷	A۳	۵
۴/۰۲	A۱۱	A۱	۴
۴/۵۳	A۸	A۲	۳
۴/۶۸	A۲	A۱	۲
۷/۷۷	A۳	A۱	۱

تعداد بذر در هر میوه، بیشترین تأثیر را در واریانس‌ها و تشکیل مولفه‌ها داشت. بنابراین تعداد بذر در هر میوه کمتر تحت تأثیر محیط قرار گرفته و احتمالاً بیشتر متأثر از خصوصیات ژنتیکی گیاه می‌باشند. در تعدادی از میوه‌های برخی از پایه‌ها، ۵ الی ۶ عدد بذر در هر پریکارپ مشاهده شد که احتمالاً متأثر از مسائل ژنتیکی خواهد بود.

آزمون مقایسه میانگین‌ها نشان داد که اندازه اکثر صفات کمی مربوطه به میوه و برگ مانند قطرهای میوه، وزن میوه، طول دم‌برگ، طول پهن‌کو عرض پهنک در ۱/۰ طول آن از قاعده در رویشگاه اشک از رویشگاه سنگده بیشتر بود. انتظار می‌رفت که اندازه کمی این صفات در رویشگاه سنگده که از نظر خاک و مسائل مربوطه بافت، عمق و تغذیه به مراتب وضعیت مطلوب‌تری نسبت به رویشگاه اشک دارد بیشتر باشد. پس می‌توان استنباط نمود که بالا بودن اندازه صفات یادشده در رویشگاه اشک (با خاک فقیرتر) بیشتر متأثر از اثرات ژنتیکی است تا محیطی.

اگرچه نتایج نشان داد که تنوع در جمعیت اشک بیشتر از جمعیت سنگده است، ولی باید توجه داشت کمترین فاصله‌های ژنتیکی بین دو پایه شماره ۱۵ و ۲ جمعیت اشک و نیز بین پایه‌های شماره ۱۹ اشک و ۱۴ سنگده واقع شد. این دو درخت، یکی در جمعیت سنگده و دیگری در جمعیت اشک واقع شده است. از سوی دیگر بیشترین فاصله هم بین چند پایه در رویشگاه اشک (در فاصله مکانی بسیار نزدیک از هم) مشاهده گردید از این رو هم احتمال تکثیر رویشی کم رنگ می‌گردد (۵) هم اینکه به نظر می‌رسد دو جمعیت به‌طور ریشه‌ای دارای منشاء یکسان بوده و از این رو نمی‌توان یکی از آنها را اکتوتیپ دیگری دانست. دلیل اصلی اختلاف دو جمعیت در میزان تنوع درون جمعیتی را می‌توان به قرار گرفتن رویشگاه اشک در منطقه حفاظتی دانست که هم کمتر تحت تأثیر دام بود و هم اینکه تاکنون تحت بهره‌برداری قرار نگرفته است. در واقع دخالت‌های انسان باعث کاهش تنوع در سنگده شده است. بنا براین اختلاف در میزان تنوع در دو جمعیت بیشتر از منشاء غیر طبیعی برخوردار است تا منشاء طبیعی. در اروپا نیز تنوع ژنتیکی بارانک اندک می‌باشد (۲۰). Demesure و همکاران، دلیل آن را بهره‌برداری سنگین و آلودگی هوا (۲۰) و Rotach آن را به عدم زادآوری طبیعی (۴۸) نسبت داده‌اند. در ایران زادآوری طبیعی به خوبی صورت می‌گیرد (۱، ۵، ۶). آلودگی هوا هنوز مسئله‌ساز گزارش نگردید. به نظر می‌رسد که مهمترین عامل کاهش تنوع زیستی بارانک در ایران بهره‌برداری و وجود دام باشند. لذا ضمن ادامه بررسی تنوع از طریق روش‌های بیوشیمیایی و مولکولی، حفاظت از اندک پایه‌های بارانک در جنگل‌های شمال ضروری به نظر می‌رسد.

### منابع مورد استفاده

- ۱- اسپهبدی، کامبیز، حسین میرزایی ندوشن، مسعود طبری، مسلم اکبری نیا، یحیی دهقان‌شورکی، ۱۳۸۳؛ اثر سن پایه‌های مادری و یک سال نگهداری بذر در رویاندن بذر بارانک، فصل‌نامه پژوهشی جنگل و صنوبر ایران، جلد ۱۱ (۴)، ص ۵۱۹ - ۵۳۹.
- ۲- اسپهبدی، کامبیز، حسین میرزایی ندوشن، سیدفضل الله، عمادیان، سیف‌الله صباغ و سعید قاسمی ۱۳۸۱؛ بررسی اثرهای عمق کاشت و پوشش حفاظتی خاک در رویاندن نهال بارانک در نهالستان‌های کوهستانی. مجله منابع طبیعی ایران جلد ۵۵ شماره ۱

- tree variation in leaf morphology of *Quercus petraea* (Matt) Liebl. Natural Population Trees 17: 164-172p.
- 18-Challice, J., Kovanda, M.1978a; Flavonoids as markers at taxonomic relation ships in the genus sorbus in Europe. Prslia (Praha) 50: 305-320.
- 19-Challice, J., Kovanda, M.1978b; Chemo taxonomic survey of the genus sorbus in Europe. Natur Wissens Chaften 65: 111.
- 20-Demesure, B., Guerroue, BL., Lucchi, G., Part, D., Petit, R.J. 2000; Genetic variability of a scattered temperate forest tree: *Sorbus torminalis* L. Ann. For. Sci. 57: 63-71.
- 21- Dickinson.T.A., Phipps, J.B., 1984; Studies in crataegus (Rosaceae: Maloideae) IX. Short-Shoot Leaf heterobiasty in *Crataegus crusgalli* Sensu Loto. Can. J. Bot. 62: 1175-1780.
- 22-Dull, R., 1959; Unsers Ebereschen and ihre Bastarde. Wittenberg : ziemsen, 121s.
- 23-Dupouey, J.L., Badeau, V. 1993; Morphological variability of Oaks (*Q. robur* L., *Q. petrae* (Matt.)Libbl, *Q. pubesens* Wild.) in north eastern France: Preliminary results. Ann. Sci. For. 50: 35-40.
- 24-Eriksson, G., 2001; Conservation of noble hardwoods in Europe. Can. J. for. Res. 31: 577-587.
- 25-Finkeldey, R., 2001; Genetic variation of Oaks (*Quercus* spp.) in Switzerland (2-Genetic structure in pure and mixed forests of Pedunculate Oak (*Q. robur* (L.)) and Sessile Oak (*Q. petrae*(Matt.) Libbl.). *Silvae Genetica* 50: 22-30.
- 26-Grandjean, G., Sigaud, P. 1987; Contribution à la taxonomie et à l'écologie des chênes du Berry. Ann. Sci. For. 44: 36-66.
- 27-Harris, P.J.C., Pasiecznik, N.M., Smith, S.J., Billington, J.M., Ramirez, L. 2003; Differentiation of *Prosopis juliflora* and *P. pallida* using foliar characters and ploidy. *Forest Ecology and Management* 180: 153-164 .
- 28-Hatt, S., 1993; Untersuchungen zum morphologischen Variabilität der Mehlbeere (*Sorbus aria*) in einem ausgewählten Gebiet des Schweizer Jura. Diplomarbeit ETH Zürich, 48s.
- 29-Hedlund, T., 1948; Om uppkomsten Av nya Livstyper inom Slaktet Sorbus. Bot Notiser 4: 381-392.
- 30-Hedlund, T.1901; Monographie der Galtung Sorbus. Kungl Svenska Vetens Kaps- Akad Handl 35: 1-147.
- 31-Hull, P., Smart, G.J.B. 1984; Variation in two Sorbus species endemic to the Isle of Arran, Scotland, Ann. Bot 53: 641-648.
- 32-Karp,A., Kresovich, S., Bhat, K.V., Ayed, W.G., Hodgkin, T. 1970; Molecular tools in plant genetic resources conservation: A guide to the technologies; in IPGRI Technical Bulletin, No. 2, Rome Italy.
- 33-Kincaid , D.T., Schneider, R.B. 1982; Quantification of leaf shape with a microcomputer and Fourier trans form. Can. J.
- ۳ - اسدی، فرهاد، ۱۳۸۰؛ تنوع ژنتیکی و ساختار آن در درون و بین جوامع گیاهی از گونه‌های مختلف صنوبر و تلاقی بین ارقام بومی و غیر بومی آن. رساله دکتری رشته جنگل‌داری دانشگاه تربیت مدرس، ۲۵۸ صفحه.
- ۴ - ایران‌منش، یعقوب، ۱۳۸۰؛ استفاده از مطالعات آنزیمی به منظور جدا سازی اکوتیپ‌ها و ژنوتیپ‌های بارانک در منطقه جنگلی فریم. پایان نامه کارشناسی ارشد رشته جنگل‌داری، دانشکده منابع طبیعی دانشگاه مازندران، ۱۰۶ صفحه.
- ۵ - پورمجیدیان، محمد رضا، ۱۳۷۸؛ مطالعه جنگل شناسی و نحوه روپاندن بذر و تکثیر گونه بارانک در غرب جنگل‌های خزری. پایان نامه دوره دکتری رشته جنگل‌داری دانشگاه تربیت مدرس، ۲۷۰ صفحه.
- ۶ - پورمجیدیان، محمد رضا، ۱۳۷۹؛ مطالعه نحوه روپاندن بذر و تکثیر گونه بارانک در غرب جنگل‌های خزری، مجله منابع طبیعی ایران جلد ۵۴، ۱۳۹-۱۳۱.
- ۷ - ثابتی، حبیب‌الله، ۱۳۷۳؛ جنگل‌ها درختان و درختچه‌های ایران. انتشارات دانشگاه یزد، ۸۱۰ صفحه.
- ۸ - حسینی، سید محسن، ۱۳۸۰؛ تعیین توان اکولوژی جنگل‌های شمال ایران، جزوه درسی دوره دکتری رشته جنگل‌داری، دانشکده منابع طبیعی و علوم دریایی دانشگاه تربیت مدرس، ۸۴ صفحه
- ۹ - خاتم ساز، محبوبه، ۱۳۷۱؛ فلور ایران، شماره ۶: تیره گل‌سرخ (Rosaceae)، انتشارات موسسه تحقیقات جنگل‌ها و مراتع، ۳۵۲ صفحه.
- ۱۰ - شیخ‌علی، مرتضی، ۱۳۷۹؛ بررسی تنوع مورفولوژیکی بارانک در جنگل‌های تالش، پایان‌نامه دوره کارشناسی ارشد رشته جنگل‌داری، دانشکده کشاورزی دانشگاه گیلان، ۹۷ صفحه.
- ۱۱ - کلاه‌گری، محسن، ۱۳۸۳؛ بررسی تغییرات اکولوژیکی و ژنتیکی پده *Populus euphratica* Oliv) در رویشگاه‌های طبیعی ایران، پایان نامه دوره دکتری رشته جنگلداری، دانشکده منابع طبیعی و علوم دریایی دانشگاه تربیت مدرس، ۱۴۵ صفحه.
- 12-Aas ,G., Maier,J., Baltisberger,M., Matzger, S. 1994; Morpholgy, isozyme variation, cytology, and reproduction of hybrids between *Sorbus aria*(L)Crantz and *S.torminalis*(L). Crantz, Helv.104:195-214.
- 13- Aas, G., 1998; Morphologische und ökologische variation mitteleuropäischer Quercus arten: Eine Beitrag zum verständignis der biodiversität. IHV-Verlag, Echin bei München, Germany.
- 14-Aas, G., Storer, A. 1993; Untersuchungen zum Vorkommen der gattung Sorbus in Reppischtal unter besonderer Berücksichtigung von Sorbus latifolia. Schwiz.Beiter. Dendrol 42: 36-40.
- 15-Aldasoro, J.J., Aedo, C., Navarro, C., Garmendia, F.M. 1998; The genus Sorbus (Maloidaeae, Rosaceae) in Europe and in North Africa: Morphological analysis and systematics. *Systematic Botany* 23: 189-212
- 16-Barnez, B.V., Itan, F. 1993; Phenotypic variation of Chinese aspens and their 16-relationships to similar taxa in Europe and north America. Can. J. Bot. 71: 799-815.
- 17-Brushi, P., Grossoni, P., Bussotti, F. 2003; Within and among



- Botany 61: 2333-2342 .
- 34-Kovanda, M., 1961; Taxonomical studies in sorbus sub gen. aria. Acta Dendrol. Czechoslovakia. III: 23-70.
- 35-Krishnan, H.B., Sleper, D.A. 1997; Identification of tall fescue cultivars by sodium dodecyl sulfate polyacryl amide gel electrophoresis of seed proteins .
- 36-Lanier, N. 1993; Recherched elements de sylvicutre pore Lalisiaer rew. For. Franc. P:319.
- 37-Liljefors, A., 1955; Cytological studies in sorbus, Acta. Horti bergini 17: 139-220.
- 38-Maier, J. 1994; Sorbus L. In: Schull P., Schuck, H.J., Aas, G. and Lang, U.M. (end). Enzyklopädia der Holzgewachse. Landsberg: Ecomed III-2: 1-8.
- 39-McLellan, T., Endler, J.A. 1998; The relative success of some methods for measuring and describing the shape of complex objection . System. Biol. 47: 264-281.
- 40-Moor, M. 1967; *Sorbus latifolia* (Lam) pers: Inder Nordwestschwe12. Fundorte and Soziologische Bindung. Bahnhina 3: 117-128.
- 41-Muratorio-Oddou S., Alignon, C., Decroocq, S., Plomion, C., Lamant, T., and Demesure, B. 2001; Microsatellite primers for the *S. torminalis* and related species. Mol. Ecol. 1:297-310.
- 42-Nelson-Jones, E.B., Briggs, D., Smith, A.G. 2002; The origin of intermediate species of the genus sorbus. Theor. Appl. Genet. 105: 953-963.
- 43-Phipps, J.B. Muniyama, M. 1980; A taxonomic revision of crataegus (Rosaceae) in Ontario. Can. J. Botany 58: 1621-1699.
- 44-Piagnani, C., Bassi. D. 2000 ; *In vivo* and *in vitro* propagation of *Sorbus torminalis* from juvenile material. Italus-Hortus 7: 3-7.
- 45-Premoli, A.C., 1996 ; Leaf architecture of South American Nothofagus (Nothofagaceae) using traditional and new methods in morphometrics. Bot. J. Linn. Soc. 125: 25-40.
- 46-Richard, Aj. 1975; Sorbus L. In: Stace, C.A. (eds) Hybridization and the flora of the British Isles. Academic press. London. PP 233-238.
- 47-Rieseberg, L.H., Ellstrand, N.C. 1993; What can molecular and morphological markers tell you about plant hybridization? Critical Reviews in plant Science 12: 213-241.
- 48-Rotach, P. 1996; Noble hardwood in Zwitzerland. In: Noble Hardwoods Network. Report of the 1 st Meeting, Escherode, Germany. Edited by J.Turok, G. Eriksson, J.Kleinschmit, and S, Canger. International plant Genetic Resources Institute, Rome. PP. 91-100.
- 49-Sell, P.D., 1989; The *Sorbus latifolia* (L.) pers-aggregate in the British Isles. Watsonia 17: 385-399.
- 50-Seybold, S., 1992; Sorbus L. In: Seybald, O., Seybold, S. and Philipi, G. (eds.). Die Farn-und Blüten-pflanzen Baden-Württembergs. Bd. 3. Stuttgart: 196-206.
- 51-Shiji, W., Binghao, C., Hugun, L. 1996; Euphrates poplar forest. China Environmental Science Press, 117p.
- 52-Tsista-Tzardi, E., Loukis, A., 1991; Constituents of *Sorbus torminalis* Fruits. Fitoterapia 62: 282- 283.
- 53-Tsista-Tzardi, E., Loukis, A. 1992; Constituents of *Sorbus torminalis* leaves. Fitoterapia 63: 189-190.
- 54-Vos, P., R.Hogers, Reijans, M., Van de lee, T., Hornes, M., Freijters, A., Pot, J., Peleman, J., Kuiper, M., and Zabeau, M. 1995. AFLP, a new technique for DNA fingerprinting; Nucleic Acids RES, 23: 4407-4414.
- 55-White, R.J., Prentice, H.C., Verwijst, T. 1988; Automated image acquisition and morphometric description. Can. J. Bot. 66: 450-459.
- 56-Williams, G.k., Kubelik, A.R., Livak, K.J., Rafalaski, J.A., and Tingey, S.V. 1990; DNA polymorphism amplified by arbitrary primers are useful as genetic markers. Nucleic Acid Res. 18: 6531-6535.
- 57-Wilmott, A., 1934; Some interesting British sorbi. Proc linn Scotland 146th Session: 73-79.

